

14 сентября

20:30 **ТОРЖЕСТВЕННАЯ
ЦЕРЕМОНИЯ ОТКРЫТИЯ
ФЕСТИВАЛЯ**
OPENING CEREMONY

Концертный зал ОЦНК

21:00 Премьера фестиваля
ШОШО
х/ф, 60 мин, 2006
Режиссер Алексей Федорченко

22:00 Фуршет

Зал для приемов

15 сентября

КОНКУРСНАЯ ПРОГРАММА

10:00-13:40 **ВЭЛЛА**
35 мин, 2005
Режиссер Владимир Герчиков

Концертный зал ОЦНК

ОБИТАЕМЫЙ ОСТРОВ
26 мин, 2005
Режиссер Борис Дворкин

ДОРОГА, КОТОРУЮ ПОСТРОИЛ НГА

26 мин, 2005
Режиссер Александр Ольков

ЗАДВОРКИ
37 мин, 2006
Режиссер Алексей Погребной

ТВОИ ВОРОНЫ
44 мин, 2005
Режиссер Светлана Быченко

БАТЮШКА СЭН-СЭЙ
14 мин, 2006
Режиссер Родион Антаков

13:40-14:10 Пресс-конференция

КОЧУЮЩИЙ СЕВЕРНЫЙ КИНОФЕСТИВАЛЬ NORTHERN TRAVELLING FILM FESTIVAL

АРКТИЧЕСКАЯ ПАНОРАМА ARCTIC PANORAMA

11:00-12:30 руглый стол:

Малый зал ОЦНК

К Северу от 60-ой параллели:
модели социального, экономического и
культурного развития в Канаде и России

North of 60: models of social, economic
and cultural development in Canada and
Russia

15:30-20:00

ДЕНЬ КАНАДСКОГО КИНО
CANADIAN FILM DAY

Концертный зал ОЦНК

АРКТИЧЕСКИЙ МЕЧТАТЕЛЬ
ARCTIC DREAMER

Документальный фильм, 70 мин, 2004
Режиссер Питер Рэймонт
Documentary, 70', 2004
Director Peter Raymont

**Я, НУЛЪЯК. ИНУВИАЛУИТСКАЯ
ИСТОРИЯ КОНТАКТОВ
С ЕВРОПЕЙЦАМИ**
I, NULIGAK. AN INUVIALUIT HISTORY
OF FIRST CONTACT

Документальный фильм, 64 мин, 2006
Режиссер Питер Рэймонт
Documentary, 64', 2006
Director Peter Raymont

Прием посольства Канады в России
Canadian Embassy's reception

С 21:00

Клуб Ночной Антрополог
Night Anthropologist Club

16 сентября

КОНКУРСНАЯ ПРОГРАММА

10:00-13:40

МЭР

30 мин, 2005
Режиссер Аркадий Морозов

Концертный зал ОЦНК

**ПРИНОСИЛ ИМ ПЕСНИ ВЕТЕР...
ИЖОРА**

52 мин, 2006
Режиссер Нина Серебрякова

ЗЕМЛЯ ПРЕДКОВ

18 мин, 2005
Режиссер Владимир Эйснер

ПАРОМЩИК

20 мин, 2005
Режиссер Сергей Литовец

**КОРАБЛЬ ИДЕТ, А БЕРЕГ
ОСТАЕТСЯ**

24 мин, 2006
Режиссер Владимир Головнёв

**СВЕТ БЕЛОГО МОРЯ
(ДОКУМЕНТАЛЬНАЯ ДИЛОГИЯ)**

55 мин, 2005
Режиссеры Анастасия Тарасова, Ольга
Стефанова

13:40-14:10

Пресс-конференция

14:30-18:30 Культурная программа:
Церемония пересечения Полярного
круга, выезд на природу, и пр. Концертный зал ОЦНК

КОЧУЮЩИЙ СЕВЕРНЫЙ КИНОФЕСТИВАЛЬ NORTHERN TRAVELLING FILM FESTIVAL

АРКТИЧЕСКАЯ ПАНОРАМА ARCTIC PANORAMA

18:00-20:00 **ДЕНЬ ИСЛАНДСКОГО И
НОРВЕЖСКОГО КИНО**
ICELANDIC AND NORWEGIAN FILM DAY Концертный зал ОЦНК

ПОСЛЕДНЯЯ ФЕРМА THE LAST FARM

Короткометражный фильм, 15 мин,
2005
Режиссер Рунар Рунарссон (Исландия)
Feature, 20', 2005
Director Runar Runarsson (Iceland)

ЖИЗНЬ НА ПОБЕРЕЖЬЕ COASTAL LIFE

Документальный фильм, 90 мин, 2002
Режиссер Ойвинд Сандберг (Норвегия)
Documentary, 90', 2002
Director Oyvind Sandberg (Norway)

С 21:00 **Клуб Ночной Антрополог**
Night Anthropologist Club
Музыкальные традиции народов России
в этнографическом кино
Михаил Горшков, Владимир Кляус
и Юрий Шейкин
Russia's Folk Musical Traditions
in Ethnographic Film
Mikhail Gorshkov, Vladimir Klyaus,
and Yuri Sheikin
АН-ДОНАТО

17 сентября

КОНКУРСНАЯ ПРОГРАММА

10:00-13:40 45 мин, 2005 Концертный зал ОЦНК
Режиссер Анатолий Балувев

СЫН ТАЙГИ
45 мин, 2006
Режиссер Андреас Фойгт

ЭЛЕКТРИЧКА
44 мин, 2004
Режиссер Майрам Юсупова

КАНИКУЛЫ
52 мин, 2005
Режиссер Марина Разбежкина

13:40-14:10 Пресс-конференция

КОЧУЮЩИЙ СЕВЕРНЫЙ КИНОФЕСТИВАЛЬ
NORTHERN TRAVELLING FILM FESTIVAL

АРКТИЧЕСКАЯ ПАНОРАМА
ARCTIC PANORAMA

15:30-19:00 **ДЕНЬ ФИНСКОГО КИНО**
FINNISH FILM DAY

К/ц «Полярный»
Cinema-center «Poliarny»

Программу представляет Черстин
Кронвалл, Советник по культуре
посольства Финляндии в Москве
Kerstin Kronvall, Consulter in Culture,
Finnish Embassy in Moscow, presents the
program

ЭЛИНА
ELINE

Художественный фильм, 111 мин, 2006
Режиссер Клаус Хэро
Feature, 111', 2006
Director Klaus Haro

ОТДАЙТЕ НАШИ СКЕЛЕТЫ!
GIVE US OUR SKELETONS!

Документальный фильм, 54 мин, 1999
Режиссер Поль-Андерс Симма
Documentary, 54', 1999
Director Paul-Anders Simma

Концертный зал ОЦНК

19:00-20:30

МУЗЕЙ КИНО ПРЕДСТАВЛЯЕТ
CINEMA MUSEUM PRESENTS
Наум Клейман, директор Музея кино
Naum Kleiman, Director of Cinema
Museum

К БЕЛЫМ ПЯТНАМ АРКТИКИ
TO WHITE SPOTS OF THE ARCTIC

Документальный фильм, 62 мин, 1939
режиссер Николай Кармазинский
Documentary, 62', 1939
Director Nikolai Karmazinsky

С 21:00

Клуб Ночной Антрополог
Night Anthropologist Club

18 сентября

КОНКУРСНАЯ ПРОГРАММА

10:00-13:30

ФАТА МОРГАНА
57 мин, 2004
Режиссеры Анастасия Лапсуй, Маркку
Лехмускаллио

Концертный зал ОЦНК

В РУЦЕ ЛЕТА

46 мин, 2005

Режиссер Евгений Александров

**ШУВЫРЗО – ИГРАЮЩИЙ НА
ПУЗЫРЕ**

20 мин, 2005

Режиссер Владимир Сивков

ПЕРЕКРЕСТОК

22 мин, 2006

Режиссер Иван Головнёв

ЯПТИК-ХЭСЕ

31 мин, 2006

Режиссер Эдгар Бартенев

13:30–14:00 Пресс-конференция

КОЧУЮЩИЙ СЕВЕРНЫЙ КИНОФЕСТИВАЛЬ
NORTHERN TRAVELLING FILM FESTIVAL

АРКТИЧЕСКАЯ ПАНОРАМА
ARCTIC PANORAMA

15:30–20:00 **ДЕНЬ ШВЕДСКОГО КИНО**
SWEDEN FILM DAY

К/ц «Полярный»
Cinema-center «Poliarny»

Программу представляет Лена Йонсон,
Советник по культуре посольства

Швеции

в Москве

Lena Jonson, Consulter in Culture,
Swedish Embassy in Moscow, presents
the program

КАК НА НЕБЕСАХ

SASOM I HIMMELEN (AS IT IS IN HEAVEN)

Художественный фильм, 132 мин, 2004

Режиссер Кай Поллак

Feature, 132', 2004

Director Cay Pollak

**АРМРЕСЛИНГ В ДЕРЕВНЕ
ОДИНОЧЕСТВО**

ARMBRYTERSKAN FRAN ENSAMHETEN
(ARMWRESTLER FROM SOLITUDE)

Документальный фильм, 78 мин, 2004

Режиссеры Лиза Мюнте и Хелен

Альссон

Documentary, 78', 2004

Directors Lisa Mounste, Helen Alson

с 21:00

Клуб Ночной Антрополог
Night Anthropologist Club

Концертный зал ОЦНК

МИФОЛОГИЯ В АНИМАЦИИ
MYTHOLOGY IN ANIMATION

ГАРМОНИСТ

Accordionist

26 мин, 2004

Режиссер Светлана Быченко (Москва)

26' 2004

Director Svetlana Bychenko (Moscow)

**КАК НЯНЧЕДО МЫНИКУ
УЧИЛ ЧЕЛОВЕКА ЛЕТАТЬ...,**

How Nianchedo Myniku Taught Man to Fly...

9 мин, 2005

Режиссеры Иван Елисеев (Екатеринбург)

Михаил Коробов (Салехард)

9', 2005

Directors Ivan Eliseev (Ekaterinburg) and

Mikhail Korobov (Salekhard)

ПРО РАКОВ

About Crawfishes,

15 мин, 2003

Режиссер Валентин Ольшванг (Москва)

15', 2003

Director Valentin Olshvang (Moscow)

ОСТРОВК

Islet

7 мин, 2003

Режиссер Николас Браут (Канада)

7' 2003

Director Nicolas Brault (Canada)

КРУГОВОРОТ

Circle

13 мин, 2002

Режиссер Роберт Лабидас (Москва)

13' 2002

Director Robert Labidas (Moscow)

19 сентября

КОНКУРСНАЯ ПРОГРАММА

10:00-13:40

ОСЕННИЕ ЛЮДИ

Концертный зал ОЦНК

22 мин, 2004

Режиссер Геннадий Шеваров

ПРО САРУ И СВЕТУ

40 мин, 2005

Режиссер Ирина Уральская

СКАЗКА ПРО ДЕДА ФЁДОРА

29 мин, 2006

Режиссер Александр Пивкин

РЫБАК И ТАНЦОВЩИЦА

54 мин, 2004

Режиссер Валерий Соломин

ЧЕЛОВЕК В МИРЕ

26 мин, 2005

Режиссер Максим Гуреев

13:30-14:30 Пресс-конференция

КОЧУЮЩИЙ СЕВЕРНЫЙ КИНОФЕСТИВАЛЬ
NORTHERN TRAVELLING FILM FESTIVAL

АРКТИЧЕСКАЯ ПАНОРАМА
ARCTIC PANORAMA

15:30-18:00 Фильмы NAFA, программа датского кино Концертный зал ОЦНК

**ЦЕРЕМОНИЯ ВРУЧЕНИЯ ПРИЗОВ
И ЗАКРЫТИЯ ФЕСТИВАЛЯ**
AWARDS AND CLOSING CEREMONY

с 21:00 **Клуб Ночной Антрополог**
Night Anthropologist Club

20 сентября

Культурная программа: посещение
музея, прогулка по городу

Отъезд участников и гостей фестиваля